

# Bedienungsanleitung

## TECHNIFANT

Audioplayer für Kinder im TECHNIFANT-Look



Keine App/  
Smartphone  
benötigt



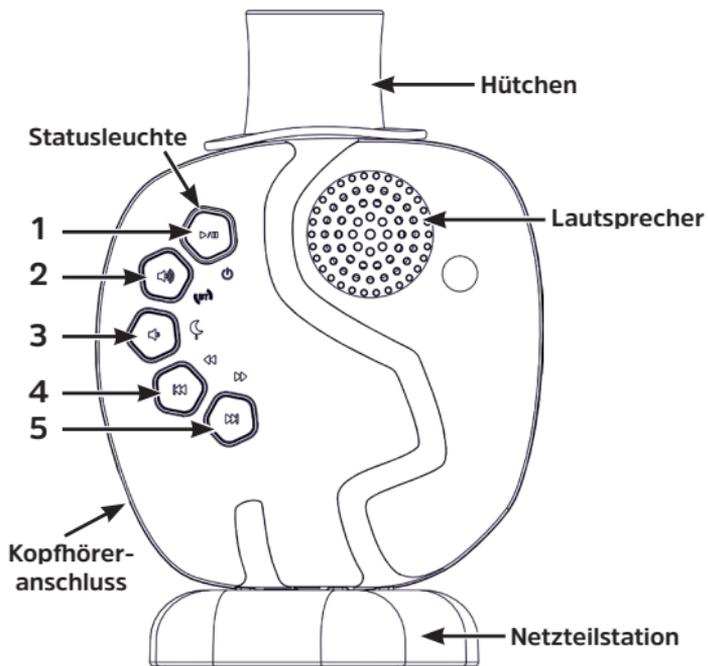
Nicht für  
Kinder unter  
3 Jahren  
geeignet

 **BESSER  
MADE IN  
GERMANY**

**TechniSat**

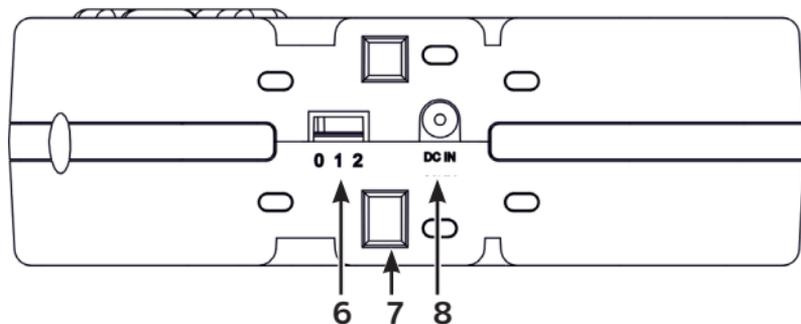
# 1 Abbildungen

## 1.1 Übersicht und Tasten

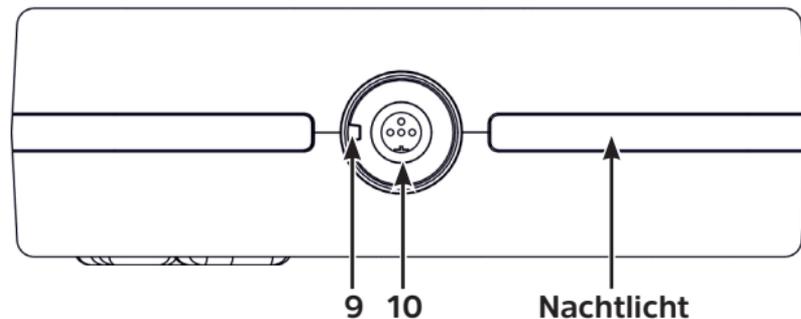


- 1** An/Aus, Wiedergabe/Pause
- 2** Lautstärke erhöhen, Bluetooth aktivieren, Helligkeit erhöhen
- 3** Lautstärke verringern, Nachtlcht aktivieren, Helligkeit verringern
- 4** Vorheriger Titel/Suchlauf, Nachtlchtfarbe ändern
- 5** Nächster Titel/Suchlauf, Nachtlchtfarbe ändern

## 1.2 Ansicht von unten und oben



- 6 Moduswahlschalter
- 7 Netzteilstation-Aufnahme
- 8 Stromanschluss DC 5 V / 1 A
- 9 Ausrichthilfe
- 10 USB-Magnetanschluss für Hütchen



## 2 Inhaltsverzeichnis

<b>1</b>	<b>Abbildungen.....</b>	<b>2</b>
1.1	Übersicht und Tasten.....	2
1.2	Ansicht von unten und oben.....	3
<b>2</b>	<b>Inhaltsverzeichnis.....</b>	<b>4</b>
<b>3</b>	<b>Sicherheitshinweise.....</b>	<b>6</b>
3.1	Vorwort.....	6
3.2	Verwendete Zeichen und Symbole.....	7
3.3	Bestimmungsgemäßer Gebrauch.....	9
3.4	Sicherer Umgang mit dem Produkt.....	9
3.4.1	Rechtliche Hinweise.....	14
3.4.2	Servicehinweise.....	16
<b>4</b>	<b>Beschreibung des TECHNIFANT.....</b>	<b>18</b>
4.1	Lieferumfang.....	18
4.2	Die besonderen Eigenschaften des TECHNIFANT.....	18
<b>5</b>	<b>TECHNIFANT zum Betrieb vorbereiten.....</b>	<b>19</b>
5.1	Akku aufladen.....	19
<b>6</b>	<b>Allgemeine Funktionen.....</b>	<b>22</b>
6.1	TECHNIFANT einschalten.....	22
6.2	TECHNIFANT ausschalten.....	23
6.3	Standby-Modus.....	23

6.4	Lautstärke einstellen.....	24
6.5	Kopfhörer benutzen.....	25
<b>7</b>	<b>Audioinhalte wiedergeben.....</b>	<b>25</b>
7.1	Das TECHNIFANT Hütchen.....	26
7.1.1	Dem TECHNIFANT ein Hütchen aufsetzen.....	28
7.1.2	Während der Wiedergabe.....	29
7.2	Bluetooth.....	30
7.2.1	Bluetooth-Betrieb einschalten.....	30
7.2.2	Neues externes Gerät koppeln.....	31
7.2.3	Bluetooth Wiedergabe.....	32
7.2.4	Koppelung aufheben.....	32
7.2.5	Bluetooth-Betrieb verlassen.....	33
<b>8</b>	<b>Nachtlicht.....</b>	<b>33</b>
8.1	Nachtlicht aktivieren.....	33
8.1.1	Helligkeit und Lichtfarbe ändern.....	34
<b>9</b>	<b>Ausschalt-Timer.....</b>	<b>35</b>
<b>10</b>	<b>Reinigen.....</b>	<b>36</b>
<b>11</b>	<b>Fehler beseitigen.....</b>	<b>37</b>
<b>12</b>	<b>Technische Daten.....</b>	<b>39</b>
<b>13</b>	<b>Notizen.....</b>	<b>41</b>

## 3 Sicherheitshinweise

### 3.1 Vorwort

#### **Sehr geehrte Kunden,**

vielen Dank, dass Sie sich für den TECHNIFANT von TechniSat entschieden haben. Die vorliegende Bedienungsanleitung soll Ihnen helfen, die Funktionen des TECHNIFANT kennen zu lernen und optimal zu nutzen. Sie hilft Ihnen beim bestimmungsgemäßen und sicheren Gebrauch. Sie richtet sich an jede Person, die das Gerät installiert, bedient, reinigt oder entsorgt. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für einen späteren Gebrauch sorgfältig auf.

Eine aktuelle Version der Bedienungsanleitung finden Sie im Downloadbereich Ihres Produktes auf der TechniSat-Webseite [www.technisat.de](http://www.technisat.de).

Wir wünschen Ihnen und Ihrem Kind viel Freude mit dem TECHNIFANT!

Ihr  
TechniSat Team

## 3.2 Verwendete Zeichen und Symbole

In dieser Bedienungsanleitung:



Kennzeichnet einen Sicherheitshinweis, der bei Nichtbeachtung zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen kann. Beachten Sie die folgenden Signalwörter:

**GEFAHR** - Schwere Verletzungen mit Todesfolge

**WARNUNG** - Schwere Verletzungen, eventuell mit Todesfolge

**ACHTUNG** - Verletzungen



Kennzeichnet einen Hinweis, den Sie zur Vermeidung von Gerätedefekten, Datenverlusten/-missbrauch oder ungewolltem Betrieb unbedingt beachten sollten. Des Weiteren beschreibt er weitere Funktionen zu Ihrem Gerät.



Warnung vor elektrischer Spannung. Befolgen Sie alle Sicherheitshinweise, um einen elektrischen Schlag zu vermeiden. Öffnen Sie niemals das Gerät.

**Allgemeine Symbole:**



Benutzung in Innenräumen - Geräte mit diesem Symbol sind nur für die Verwendung in Innenräumen geeignet.



Schutzklasse II - Elektrogeräte der Schutzklasse II sind Elektrogeräte die durchgehende doppelte und/oder verstärkte Isolierung besitzen und keine Anschlussmöglichkeiten für einen Schutzleiter haben. Das Gehäuse eines isolierstoffumschlossenen Elektrogerätes der Schutzklasse II kann teilweise oder vollständig die zusätzliche oder verstärkte Isolierung bilden.



Ihr Gerät trägt das CE-Zeichen und erfüllt alle erforderlichen EU-Normen.



Elektronische Geräte gehören nicht in den Hausmüll, sondern müssen - gemäß Richtlinie 2012/19/EU des Europäischen Parlaments und Rates vom 4. Juli 2012 über Elektro- und Elektronik-Altgeräte - fachgerecht entsorgt werden. Bitte geben Sie dieses Gerät am Ende seiner Verwendung zur Entsorgung an den dafür vorgesehenen öffentlichen Sammelstellen ab.



Beachten Sie die Hinweise/Sicherheitshinweise in der Bedienungsanleitung.



Das Netzteil Ihres Gerätes entspricht der Energieeffizienzklasse VI.



Dieses Symbol zeigt die Polarität der Gleichspannung am DC-Stecker des Steckernetzteiles an.



Gleichstromsymbol.

### 3.3 Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Der TECHNIFANT ist für Kinder im Alter von 3 - 8 Jahren bestimmt. Er kann Audioinhalte über spezielle Hütchen oder über eine Bluetooth-Verbindung wiedergeben. Der TECHNIFANT kann auch als Nachtlicht genutzt werden. Das Gerät ist für den privaten Gebrauch konzipiert und nicht für gewerbliche Zwecke geeignet.

### 3.4 Sicherer Umgang mit dem Produkt

Bitte beachten Sie die nachfolgend aufgeführten Hinweise, um Sicherheitsrisiken zu minimieren, Beschädigungen am Gerät zu vermeiden, sowie einen Beitrag zum Umweltschutz zu leisten. Lesen Sie bitte alle Sicherheitshinweise sorgfältig durch und bewahren Sie diese für späteres Nachschlagen auf. Befolgen Sie immer alle Warnungen und Hinweise in dieser Bedienungsanleitung und auf der Rückseite des Gerätes.



#### **WARNUNG!**

Öffnen Sie niemals das Netzteil!

Das Berühren Spannung führender Teile ist lebensgefährlich!



#### **WARNUNG!**

Dieses Gerät ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Das Netzteil und die Netzteilstation sind kein Spielzeug.



Beachten Sie alle nachfolgenden Hinweise zur bestimmungsgemäßen Nutzung des Gerätes und um Gerätedefekten und Personenschäden vorzubeugen.

- Reparieren Sie das Gerät nicht selbst. Eine Reparatur darf nur von geschultem Fachpersonal durchgeführt werden. Wenden Sie sich an unsere Kundendienststellen.
- Das Gerät darf nur in den dafür angegebenen Betriebsbedingungen betrieben werden. Setzen Sie das Gerät nicht Heizquellen aus, die das Gerät zusätzlich zum normalen Gebrauch erwärmen.
- Bei auffälligem Gerätedefekt, Geruchs- oder Rauchentwicklung, erheblichen Fehlfunktionen oder Beschädigung am Gehäuse, muss unverzüglich unsere Kundendienststelle verständigt werden.
- Das Gerät darf nur mit der vorgeschriebenen Netzspannung und nur mit der mitgelieferten Netzteilstation betrieben werden. Versuchen Sie niemals, das Gerät mit einer anderen Spannung oder einer anderen Netzteilstation zu betreiben.

- Die Netzteilstation und das Netzteil sind regelmäßig auf Beschädigung zu prüfen, besonders die Leitung, der Stecker und das Gehäuse. Wenn das Netzteil und/oder die Netzteilstation beschädigt sind, tauschen Sie sie gegen eine neue aus.
- Fremdkörper, z.B. Nadeln, Münzen, etc., dürfen nicht in das Innere des Gerätes gelangen. Die Anschlusskontakte nicht mit metallischen Gegenständen oder den Fingern berühren. Die Folge können Kurzschlüsse sein.
- Der TECHNIFANT ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie der TECHNIFANT zu benutzen ist. Das empfohlene Mindestalter bei der Benutzung des TECHNIFANT liegt bei 3 Jahren.
- Das Netzteil darf durch Kinder nicht benutzt werden. Es ist auch nicht dafür bestimmt, durch Erwachsene mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden.

- Die Netzteilstation darf durch Kinder unter 8 Jahren nicht benutzt werden. Kinder ab 8 Jahren oder Erwachsene mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen, dürfen die Netzteilstation nur benutzen, wenn sie durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt werden oder Anweisungen erhalten, wie die Netzteilstation zu verwenden ist.
- Das Netzteil und die Netzteilstation sind kein Spielzeug.
- Es ist verboten Umbauten am Gerät vorzunehmen.
- Das Gerät ist für die Verwendung in trockener Umgebung und in gemäßigttem Klima vorgesehen und darf nicht Regen/Tropf- oder Spritzwasser ausgesetzt werden. Kein Badespielzeug!

### **Sicherheitshinweise in Verbindung mit Lithium-Ionen Akkus**



#### **WARNUNG!**

Der TECHNIFANT ist mit einem modernen, leistungsstarken und allen Sicherheitsanforderungen entsprechenden Li-Ion-Akku ausgestattet. Wegen des höheren Gefahrenpotenzials moderner Akkus achten Sie bitte bewusst auf einen sorgsamen Umgang mit dem Gerät und beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise.

- Laden Sie Ihr Gerät möglichst an einem Ort mit Rauch- bzw. Brandmelder.
- Achten Sie darauf, dass sich beim Aufladen in der unmittelbaren Nähe keine brennbaren Materialien und Gegenstände befinden.
- Bleiben Sie beim Laden in der Nähe des Gerätes und laden Sie dies nicht, während Sie schlafen.
- Laden Sie das Gerät nicht im Außenbereich, nicht in feuchten Räumen sowie nicht an Orten, an denen sehr hohe Temperaturen zu erwarten sind (bspw. im Gartenhaus oder hinter der Windschutzscheibe im Auto).

### 3.4.1 Rechtliche Hinweise



Hiermit erklärt TechniSat, dass das Spielzeug und der Funkanlagentyp TECHNIFANT der Richtlinie 2014/53/EU, sowie der Richtlinie 2009/48/EG, entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

<http://konf.tsat.de/?ID=23216>



TechniSat ist nicht für Produktschäden auf Grund von äußeren Einflüssen, Verschleiß oder unsachgemäßer Handhabung, unbefugter Instandsetzung, Produktveränderung oder daraus resultierenden Unfällen haftbar.



Änderungen und Druckfehler vorbehalten. Stand 11/20.  
Abschrift und Vervielfältigung nur mit Genehmigung des Herausgebers. Die jeweils aktuelle Version der Anleitung erhalten Sie im PDF-Format im Downloadbereich der TechniSat-Homepage unter [www.technisat.de](http://www.technisat.de).



Funktionen und zu drückende Tasten sind in dieser Bedienungsanleitung **fett** gedruckt.



TECHNIFANT und TechniSat sind eingetragene Warenzeichen der:

**TechniSat Digital GmbH**

TechniPark

Julius-Saxler-Straße 3

D-54550 Daun/Eifel

[www.technisat.de](http://www.technisat.de)



### 3.4.2 Servicehinweise



Dieses Produkt ist qualitätsgeprüft und mit der gesetzlichen Gewährleistungszeit von 24 Monaten ab Kaufdatum versehen. Bitte bewahren Sie den Rechnungsbeleg als Kaufnachweis auf. Bei Gewährleistungsansprüchen wenden Sie sich bitte an den Händler des Produktes.



Zusätzliche Garantiehinweise finden Sie auf der TechniSat-Webseite.



Hinweis!

Für Fragen und Informationen oder wenn es mit diesem Gerät zu einem Problem kommt, ist unsere Technische Hotline:

Mo. - Fr. 8:00 - 18:00 unter Tel.:  
03925/9220 1800 erreichbar.



Reparaturaufträge können auch direkt online unter [www.technisat.de/reparatur](http://www.technisat.de/reparatur), beauftragt werden.

Für eine eventuell erforderliche Einsendung des Gerätes verwenden Sie bitte ausschließlich folgende Anschrift:

TechniSat Digital GmbH  
Service-Center  
Nordstr. 4a  
39418 Staßfurt

Namen der erwähnten Firmen, Institutionen oder Marken sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen der jeweiligen Inhaber.

## **4 Beschreibung des TECHNIFANT**

### **4.1 Lieferumfang**

Bitte überprüfen Sie vor Inbetriebnahme, ob der Lieferumfang vollständig ist:

- 1x TECHNIFANT Audioplayer
- 1x Hütchen (mit 60 Minuten Entspannungs-Inhalten)
- 1x Netzteilstation mit Netzteil
- 1x PC-Verbindungskabel
- 1x Bedienungsanleitung

### **4.2 Die besonderen Eigenschaften des TECHNIFANT**

- Audiowiedergabe über Hütchen.
- Spezieller USB-Magnetanschluss für Hütchen.
- Nachtlichtfunktion, einstellbar in verschiedenen Farben, wahlweise zum Einschlafen oder als permanente Lichtquelle für die ganze Nacht.
- Integrierter Lautsprecher – optimiert für den Höreindruck von Kindern.
- Korpus aus robuster Gummi-Kunststoff-Kombination.
- Eingebauter Li-Ion Akku für bis zu 8 Stunden kabellosen Hörspaß überall zuhause und unterwegs.

## 5 TECHNIFANT zum Betrieb vorbereiten

An der Unterseite des TECHNIFANT befindet sich der **Moduswahlschalter (6)**.

Position <b>0</b>	TECHNIFANT <b>ausgeschaltet</b> , Nachtlicht <b>ausgeschaltet</b> , Akku wird auf der Netzteilstation <b>nicht geladen</b> .
Position <b>1</b>	TECHNIFANT <b>eingeschaltet</b> , Nachtlicht <b>ausgeschaltet</b> , Akku wird auf der Netzteilstation <b>geladen</b> .
Position <b>2</b>	TECHNIFANT <b>eingeschaltet</b> , Nachtlicht <b>eingeschaltet</b> , Akku wird auf der Netzteilstation <b>geladen</b> .

### 5.1 Akku aufladen

Vor der ersten Inbetriebnahme des TECHNIFANT, sollten Sie den Akku vollständig aufladen.



Vergewissern Sie sich, dass die Betriebsspannung des Netzteils mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt, bevor Sie es in die Wandsteckdose stecken.

 **WARNUNG!**

Netzstecker nicht mit nassen Händen anfassen, Gefahr eines elektrischen Schlages!

 **WARNUNG!**

Beachten Sie die Sicherheitshinweise zur Nutzung von Lithium-Ionen Akkus unter Punkt „3.4 Sicherer Umgang mit dem Produkt“.

 **ACHTUNG!**

Verletzungsgefahr! Verlegen Sie das Netzteilkabel außerhalb der Reichweite von Kindern und so, dass niemand darüber stolpern kann und keine Strangulationsgefahr besteht.

 **ACHTUNG!**

Das Netzteil und die Netzteilstation sind kein Spielzeug! Netzteil und Netzteilstation dürfen grundsätzlich nur außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt oder betrieben werden. Der Gebrauch des Netzteils ist nur Personen gemäß Abschnitt „3.4 Sicherer Umgang mit dem Produkt“ erlaubt. Dasselbe gilt für den Betrieb des TECHNIFANT auf der Netzteilstation, z.B. zum Laden des Akkus.

- > Verbinden Sie das Netzteil der Netzteilstation mit dem Stromnetz.
- > Schalten Sie den **Moduswahlschalter (6)** des TECHNIFANT auf die Position **1** oder **2**.



Der Akku des TECHNIFANT wird nur in Schalterposition 1 oder 2 auf der Netzteilstation geladen.

- > Stellen Sie den TECHNIFANT auf die Netzteilstation. Achten Sie dabei auf die Ausrichtung der Pins und auf die Aufnahmen am TECHNIFANT.
- > Die **Statusleuchte** leuchtet (im Betrieb) zusätzlich **rot**, wenn der Akku **geladen wird**. Das Rot erlischt, wenn der Akku voll geladen ist (Statusleuchte leuchtet grün).



Der Ladevorgang des Akkus wird nur im Betrieb signalisiert (Statusleuchte leuchtet grün und zusätzlich rot).

## 6 Allgemeine Funktionen



### WARNUNG!

Verletzungsgefahr! Achten Sie darauf, dass sich Kinder nicht auf den TECHNIFANT setzen, stellen, damit werfen und ihn nicht mit in die Badewanne nehmen.

### 6.1 TECHNIFANT einschalten

- > Durch Schieben des **Moduswahlschalter (6)** von Position **0** auf Position **1** bzw. **2** schalten Sie den TECHNIFANT ein. Die **Statusleuchte** wird in Position 1 **grün** (Wiedergabebetrieb) und in Position 2 für zehn Sekunden **weiß** (Einstellmodus Nachtlicht) und danach grün.
- > Der TECHNIFANT ist nun betriebsbereit.



Der Einstellmodus Nachtlicht kann durch kurzes Drücken der roten Taste **An/Aus (1)** sofort beendet werden.

## 6.2 TECHNIFANT ausschalten

- > Durch Schieben des **Moduswahlschalter (6)** von Position **1** oder **2** auf Position **0**, wird der TECHNIFANT komplett ausgeschaltet. Die Statusleuchte erlischt.



In Schalterposition 0 wird der Akku des TECHNIFANT nicht geladen, wenn sich er sich auf der Netzteilstation befindet.

## 6.3 Standby-Modus

- > Ist der TECHNIFANT **eingeschaltet** (siehe Punkt 6.1) kann er durch Gedrückthalten der Taste **An/Aus (1)** in den Standby-Modus versetzt werden (Statusleuchte erlischt).
- > Befindet sich der TECHNIFANT im Standby-Modus, können Sie ihn wieder durch kurzes Drücken der Taste **An/Aus (1)** einschalten. Die **Statusleuchte** wird anschließend in Position 1 **grün** (Wiedergabebetrieb) und in Position 2 für zehn Sekunden **weiß** (Einstellmodus Nachtlicht) und danach grün.



Der Einstellmodus Nachtlicht kann durch kurzes Drücken der roten Taste **An/Aus (1)** sofort beendet werden.

## 6.4 Lautstärke einstellen

- > Stellen Sie die Lautstärke mit den Tasten **Lautstärke erhöhen** und **Lautstärke verringern (2, 3)** ein. Drücken Sie die Taste mehrmals hintereinander, um die Lautstärke schnell zu ändern.



Die Lautstärke und die Frequenzwiedergabe des Lautsprechers wurden speziell an den Höreindruck von Kindern angepasst.



Befindet sich der TECHNIFANT im Nachtlicht-Modus (Moduswahl Position 2), kann in den ersten 10 Sekunden nach dem Einschalten des TECHNIFANT die Helligkeit des Nachtlichtes mit den **Lautstärketasten (2, 3)** und die Lichtfarbe mit den Tasten **Titelsuche (4, 5)** eingestellt werden. Ein kurzes Drücken der roten Taste **An/Aus (1)** beendet den Einstellmodus sofort. Zum erneuten Aktivieren des Einstellmodus halten Sie die gelbe Taste **Lautstärke leiser (3)** gedrückt.

## 6.5 Kopfhörer benutzen

### Gehörschäden!

Hören Sie Musik nicht mit großer Lautstärke über Kopfhörer. Dies kann zu bleibenden Gehörschäden führen. Regeln Sie vor der Verwendung von Kopfhörern die Gerätelautstärke auf minimale Lautstärke.



Verwenden Sie nur Kopfhörer mit 3,5 Millimeter Stereo-Klinkenstecker.

- > Stecken Sie den Stecker des Kopfhörers in die **Kopfhöreranschluss** auf der Seite des TECHNIFANT. Die Klangwiedergabe erfolgt jetzt ausschließlich über den Kopfhörer, der Lautsprecher ist stumm geschaltet.
- > Wenn Sie wieder über den Lautsprecher hören möchten, ziehen Sie den Stecker des Kopfhörers aus dem Kopfhöreranschluss.

## 7 Audioinhalte wiedergeben

Der TECHNIFANT kann Musik oder Audioinhalte, wie z.B. Hörspiele über zwei verschiedene Wege wiedergeben: Über ein Hütchen, das dem TECHNIFANT aufgesetzt wird oder über eine Bluetooth-Verbindung mit einem verbundenen Smartphone und Ihrer darauf installierten Musik-App.

## 7.1 Das TECHNIFANT Hütchen

Sie können eigene Medien auf das TECHNIFANT-Hütchen laden. Benutzen Sie den mitgelieferten Adapter, um das Hütchen mit einem PC zu verbinden. Das TECHNIFANT-Hütchen wird wie ein USB-Stick vom PC erkannt und kann mit beliebigen MP3-Titeln bespielt werden. Weitere Titel oder komplett bespielte TECHNIFANT-Hütchen können über den TECHNIFANT Online-Shop [www.technifant.de](http://www.technifant.de) bezogen werden.

### Eigenschaften des Hütchens:

- Hütchen sind in sechs Designs und Kategorien im Handel erhältlich
- USB-Magnetanschluss: Hütchen ganz einfach über Magnetkontakte auf den TECHNIFANT setzen – die Inhalte werden sofort wiedergegeben und starten dort, wo der Inhalt beim letzten Mal gestoppt wurde.
- Jedes Hütchen hat 2 GB Speicherplatz und ist frei bespielbar.



1 x Hütchen der Kategorie „Entspannung“ mit 60 min Entspannungsmusik ist im Lieferumfang enthalten.

## Audioinhalte

<b>TECHNIFANT Online-Shop</b>	<b>Eigene MP3-Audio-Inhalte</b>
Bis zu 60.000 ausgesuchte Kinderinhalte kostenpflichtig verfügbar unter <a href="http://www.technifant.de">www.technifant.de</a>	MP3-Dateien vom PC via mitgeliefertem USB-Verbindungskabel auf die Hütchen übertragen
Musik, Hörspiele und Hörbücher	Ideal für eigene digitale Musik- und Hörspielsammlungen
Gekaufte Inhalte ausschließlich über den TECHNIFANT abspielbar	

## TECHNIFANT Hütchen

<b>Kategorie 1</b>	<b>Kategorie 2</b>	<b>Kategorie 3</b>
Entspannung Im Lieferumfang enthalten	Hörbücher Art.-Nr.: 0010/9012	Geschichten Art.-Nr.: 0020/9012
<b>Kategorie 4</b>	<b>Kategorie 5</b>	<b>Kategorie 6</b>
Lieder Art.-Nr.: 0030/9012	Wissen Art.-Nr.: 0040/9012	Weihnachten Art.-Nr.: 0050/9012

## 7.1.1 Dem TECHNIFANT ein Hütchen aufsetzen

Möchten Sie Musik oder Audioinhalte über ein Hütchen auf dem TECHNIFANT wiedergeben, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Schalten Sie den **Moduswahlschalter (6)** auf die Position **1** oder **2** (siehe Punkt 6.1).



Befindet sich der TECHNIFANT im Standby-Modus, drücken Sie kurz die Taste **An/Aus (1)**, um ihn einzuschalten (siehe Punkt 6.3).

2. Warten Sie, bis der Leuchtring **grün** leuchtet.
3. Setzen Sie dem TECHNIFANT das Hütchen auf.
4. Die Wiedergabe startet automatisch.



Achten Sie beim Aufsetzen des Hütchens auf die Ausrichthilfe (**9**) am TECHNIFANT und die Einkerbung am Hütchen. Die eingebauten Magneten halten das Hütchen sicher auf dem TECHNIFANTEN und verhindern ein Herunterfallen beim Bewegen.

## 7.1.2 Während der Wiedergabe

- > Stellen Sie die Lautstärke mit den Tasten **Lautstärke erhöhen** und **Lautstärke verringern (2, 3)** ein. Drücken Sie die Taste mehrmals hintereinander, um die Lautstärke schnell zu ändern.
- > Die Wiedergabe kann durch kurzes Drücken der roten Taste **Wiedergabe/Pause (1)** pausiert und durch erneutes Drücken fortgesetzt werden
- > Drücken Sie die Taste **Nächster Titel/Suchlauf (5)** kurz, um den nächsten Titel wiederzugeben. Halten Sie die Taste gedrückt, um den Titel schnell vorzuspulen.
- > Drücken Sie die Taste **Vorheriger Titel/Suchlauf (4)** kurz, um den Titel von Beginn an wiederzugeben. Halten Sie die Taste gedrückt, um den Titel schnell zurückzuspulen. Drücken Sie die Taste zweimal kurz hintereinander, um den vorherigen Titel wiederzugeben.



Wird das Hütchen während der Wiedergabe abgenommen und später wieder aufgesetzt, startet die Wiedergabe dort, wo sie zuletzt unterbrochen wurde.

## 7.2 Bluetooth

Im Bluetooth-Betrieb können Sie Musik von einem verbundenen Smartphone oder Tablet (externes Gerät) über den Lautsprecher des TECHNIFANT wiedergeben. Hierzu müssen zuerst beide Geräte miteinander „gekoppelt“ werden (siehe Punkt 7.2.2).

### 7.2.1 Bluetooth-Betrieb einschalten

1. Schalten Sie den **Moduswahlschalter (6)** auf die Position **1** oder **2** (siehe Punkt 6.1).



Befindet sich der TECHNIFANT im Standby-Modus, drücken Sie kurz die Taste **An/Aus (1)**, um ihn einzuschalten (siehe Punkt 6.3).

2. Halten Sie die orange Taste **Bluetooth aktivieren (2)** für ca. drei Sekunden gedrückt, bis die **Statusleuchte** ein pulsierendes **blaues** Licht zeigt.



Wurde bereits ein externes Gerät mit dem TECHNIFANT gekoppelt (siehe Punkt 7.2.2), wird die Verbindung nun automatisch hergestellt (sofern sich dieses Gerät in Reichweite befindet). Ist die Verbindung erfolgreich abgeschlossen, ertönt ein Bestätigungston und die Statusleuchte zeigt dauerhaft blau.



Die maximale Bluetooth-Reichweite beträgt ca. 10 m.

## 7.2.2 Neues externes Gerät koppeln

1. Schalten Sie den **Moduswahlschalter (6)** auf die Position **1** oder **2** (siehe Punkt 6.1).



Befindet sich der TECHNIFANT im Standby-Modus, drücken Sie kurz die Taste **An/Aus (1)**, um ihn einzuschalten (siehe Punkt 6.3).

2. Halten Sie die orange Taste **Bluetooth aktivieren (2)** für ca. drei Sekunden gedrückt, bis die **Statusleuchte** ein pulsierendes **blaues** Licht zeigt.

3. Starten Sie nun an Ihrem externen Gerät die Suche nach Bluetooth-Geräten in der Nähe. Eventuell müssen Sie die Bluetooth-Funktion an Ihrem externen Gerät erst aktivieren.



Wie Sie die Bluetooth-Funktion an Ihrem externen Gerät aktivieren und eine Suche durchführen, entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung Ihres externen Gerätes.



Während des Koppel-Vorganges sollten sich beide Geräte in einem Abstand von maximal 10 cm befinden.

4. In der Liste der gefundenen Bluetooth Geräte an Ihrem externen Gerät sollte nun der Eintrag **TECHNIFANT** erscheinen. Tippen Sie darauf, um den Koppelvorgang abzuschließen.
5. Ist der Koppelvorgang erfolgreich abgeschlossen, ertönt ein Bestätigungston und die **Statusleuchte** zeigt dauerhaft **blau**.

### 7.2.3 Bluetooth Wiedergabe

Nach erfolgreicher Verbindung bzw. Koppelung eines externen Gerätes, können Sie an diesem die Audiowiedergabe starten.

- > Öffnen Sie an Ihrem externen Gerät eine Audiowiedergabe-App, und starten Sie die gewünschte Wiedergabe eines Titels.



Die Wiedergabesteuerung erfolgt nun am externen Gerät. Am TECHNIFANT kann in dieser Betriebsart nur die Lautstärke und Wiedergabe/Pause geregelt werden, aber keine Titelwahl/Suchlauf.

### 7.2.4 Koppelung aufheben

Eine aktive Koppelung können Sie über Ihr externes Gerät aufheben. Wie Sie die Koppelung aufheben, entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung Ihres externen Gerätes.

## 7.2.5 Bluetooth-Betrieb verlassen

Um den Bluetooth-Modus wieder zu verlassen, halten Sie die orange Taste **Bluetooth aktivieren (2)** erneut gedrückt, bis die **Statusleuchte** dauerhaft **grün** zeigt oder setzen Sie dem TECHNIFANT einfach ein Hütchen auf.

## 8 Nachtlicht

Der TECHNIFANT besitzt ein **Nachtlicht** mit einstellbarer Helligkeit und Lichtfarbe. Das Nachtlicht kann in der Position **1** des Moduswahlschalters durch Gedrückthalten der gelben Taste **Nachtlicht aktivieren (3)** ein- und ausgeschaltet werden. In der Position **2** ist das Nachtlicht dauerhaft **eingeschaltet**, wobei das Gedrückthalten der gelben Taste den Einstellmodus aktiviert.

### 8.1 Nachtlicht aktivieren

#### Möglichkeit 1.:

> Schalten Sie den **Moduswahlschalter (6)** auf die Position **2**.

#### Möglichkeit 2.:

1. Schalten Sie den **Moduswahlschalter (6)** auf die Position **1**.
2. Halten Sie gelbe Taste **Nachtlicht aktivieren (3)** gedrückt, um das Nachtlicht **ein-/auszuschalten**.

## 8.1.1 Helligkeit und Lichtfarbe ändern

- > Nachdem das Nachtlicht aktiviert wurde, haben Sie ca. 10 Sekunden Zeit, die Helligkeit und/oder die Lichtfarbe zu ändern.

<b>orange /gelbe Taste (2, 3)</b>	-	Helligkeit ändern
<b>grüne / blaue Taste (4, 5)</b>	-	Lichtfarbe ändern



Helligkeit und Lichtfarbe können grundsätzlich nur in den ersten 10 Sekunden nach Einschalten des Nachtlichtes geändert werden (die Statusleuchte leuchtet in dieser Zeit weiß). Jeder Tastendruck startet die Einstellzeit von vorn. Die rote Taste beendet den Einstellmodus. Schalten Sie ggf. das Nachtlicht aus und wieder ein, um erneut in den Einstellmodus zu gelangen.

## 9 Ausschalt-Timer

Der TECHNIFANT besitzt einen Ausschalt-Timer, der den TECHNIFANT unter nachfolgenden Bedingungen automatisch in den Standby-Modus versetzt. 30 Sekunden vor Erreichen des automatischen Standby-Modus wird das Nachtlicht (sofern eingeschaltet) kontinuierlich gedimmt und die Lautstärke abgesenkt.

### Moduswahlschalter Position 1:

- > Nach 30 Minuten, wenn in dieser Zeit **keine Bedienung** erfolgt. Wird eine Taste gedrückt oder ein neues Hütchen aufgesetzt, startet der Ausschalt-Timer von vorne.

### Moduswahlschalter Position 2:

- > Nach 30 Minuten, wenn in dieser Zeit **keine Bedienung** erfolgt und der TECHNIFANT sich **nicht auf der Netzteilstation** befindet (Akkubetrieb). Wird eine Taste gedrückt oder ein neues Hütchen aufgesetzt, startet der Ausschalt-Timer von vorne.



Befindet sich der Moduswahlschalter in Position 2 und der TECHNIFANT auf der Netzteilstation (Netzbetrieb), ist der Ausschalt-Timer nicht aktiv (Dauerbetrieb).

## 10 Reinigen



### **ACHTUNG!**

Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu vermeiden, dürfen Sie das Gerät nicht mit einem nassen Tuch oder unter fließendem Wasser reinigen. Vor der Reinigung das Gerät von der Netzteilstation trennen. Vor der Reinigung der Netzteilstation ist das Netzteil von der Stromversorgung zu trennen.



Sie dürfen keine Scheuerschwämme, Scheuerpulver und Lösungsmittel wie Alkohol oder Benzin verwenden.



Keine der folgenden Substanzen verwenden: Salzwasser, Insektenvernichtungsmittel, chlor- oder säurehaltige Lösungsmittel (Salmiak), Scheuerpulver.



Reinigen Sie das Gehäuse mit einem weichen, mit Wasser angefeuchteten Tuch. Keine Lösungsmittel, Spiritus, Verdünnungen usw. verwenden; sie könnten die Oberfläche des Gerätes beschädigen.



Mit einem geeigneten Baumwolltuch sanft über die Oberfläche reiben, bis diese vollständig trocken ist.

## 11 Fehler beseitigen

Wenn der TECHNIFANT nicht wie vorgesehen funktioniert, überprüfen Sie es anhand der folgenden Tabelle.

<b>Symptom</b>	<b>Mögliche Ursache/Abhilfe</b>
TECHNIFANT lässt sich nicht einschalten.	TECHNIFANT wird nicht mit Strom versorgt. Laden Sie den Akku auf und /oder stellen Sie den TECHNIFANT auf die Netzteilstation.
Es ist kein Ton zu hören.	Erhöhen Sie die Lautstärke.
TECHNIFANT lässt sich nicht bedienen.	TECHNIFANT von der Netzteilstation trennen und mit dem Moduswahlschalter ausschalten. Anschließend wieder einschalten.
Schlechte Bluetooth-Verbindung und Aussetzer	Die maximale Reichweite über Bluetooth von 10m nicht überschreiten.

<b>Symptom</b>	<b>Mögliche Ursache/Abhilfe</b>
TECHNIFANT schaltet automatisch aus (Standby)	Der Akku ist leer oder der automatische Standby-Modus ist aktiv. Der TECHNIFANT wurde in den letzten 30 Minuten nicht bedient. Beachten Sie die Hinweise unter Punkt 9.
TECHNIFANT schaltet nicht in den automatischen Standby-Modus	Der TECHNIFANT wurde bedient, oder befindet sich in Schalterposition 2 und auf der Netzteilstation, oder ein Hütchen wurde aufgesetzt.

Wenn Sie die Störung auch nach den beschriebenen Überprüfungen nicht beheben können, nehmen Sie bitte Kontakt mit der technischen Hotline auf.

## 12 Technische Daten

Empfangswege	TECHNIFANT-Hütchen, Bluetooth
Stromversorgung	Über mitgelieferte Netzteilstation + Netzteil
Integrierter Li-Ion Akku	BL-5C, 3,7 V/ 1050 mAh
Bluetooth	2,402-2,480 GHz Version: 4.1 Class 2/max. +4 dBm
Stromverbrauch (Netzbetrieb)	Im Betrieb max.: 6 W
Musikleistung	0,6 W RMS
Betriebsbedingungen	+5 °C ... +35 °C 10 % ... 75 % relative Luftfeuchtigkeit
Lagerbedingungen	-20 °C ... 60 °C 5 % ... 90 % relative Luftfeuchtigkeit
Gewicht	364 g
Abmessungen (BxHxT)	145 mm x 145 mm x 45 mm

## Technische Daten der Netzteilstation + Netzteil

Hersteller	TechniSat Digital GmbH, Julius-Saxler-Straße 3, D-54550 Daun
Modellkennung	YD-BA0500100EU-6D
Eingangsspannung	AC 230 V ( $\pm 10\%$ )
Eingangswechselstromfrequenz	50 Hz
Ausgangsspannung	DC 5,0 V
Ausgangsstrom	1,0 A
Ausgangsleistung	5,0 W
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb	74,8 %
Leistungsaufnahme bei Nulllast	0,06 W

Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.







# Alles zu Ihrem TechniSat Produkt in einer App.

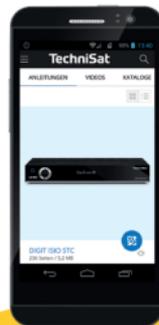
Mit der INFODESK-App von TechniSat können Sie sich Bedienungsanleitungen, Kataloge, Prospekte und informative Produktvideos bequem und schnell auf dem Smartphone oder Tablet ansehen.



INFODESK QR-Code scannen und App kostenfrei für iOS oder Android herunterladen.



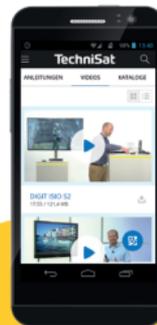
[www.technisat.de/infodesk](http://www.technisat.de/infodesk)



Bedienungsanleitungen



Kataloge/  
Prospekte



Informative  
Videos

TechniSat Digital GmbH ist ein Unternehmen der Techniroopa Holding GmbH und der LEPPER Stiftung.  
TechniPark · Julius-Saxler Straße 3 · 54550 Daun/Eifel

## TechniSat

27112020ORV06